



A1.13 Dire l'heure et lire l'horloge

- Perguntar e dizer as horas
- Leia o relógio

L'heure (Une)	<i>(A hora (uma))</i>	Il est dix heures et quart.	<i>(São dez e quinze / dez e um quarto.)</i>
La minute (Une)	<i>(O minuto (um))</i>	Il est treize heures moins dix.	<i>(É uma hora menos dez (13:00 menos 10 minutos).)</i>
La seconde (Une)	<i>(O segundo (um))</i>	Quelle heure est-il ?	<i>(Que horas são?)</i>
L'horloge (Une)	<i>(O relógio de parede (um))</i>	Il est l'heure !	<i>(Está na hora!)</i>
La montre	<i>(O relógio de pulso)</i>	Donner	<i>(Dar)</i>
Il est midi (pile).	<i>(É meio-dia (em ponto).)</i>	Retarder	<i>(Atrasar)</i>
Il est minuit et demi.	<i>(É meia-noite e meia.)</i>	D♦e9part	<i>(Partida)</i>
Il est sept heures cinq.	<i>(São sete horas e cinco.)</i>	Arriv♦e9e	<i>(Chegada)</i>

1. Diálogo: Julien explique à sa copine son itinéraire pour aller à Marseille et voir ses grands-parents. (QR: Áudio)



- Julien:** Ce soir, je prends un train pour rejoindre mes grands-parents à Marseille. *(Esta noite, eu pego um trem para ir até os meus avós em Marselha.)*
- Stéphanie:** Tu le prends à quelle heure ? *(Você o pega a que horas?)*
- Julien:** À vingt heures trente. Mais le train s'arrête à Toulouse avant d'arriver à Marseille. *(Às vinte e trinta. Mas o trem para em Toulouse antes de chegar a Marselha.)*
- Stéphanie:** Et tu as combien de temps entre le premier et le deuxième train ? *(E quanto tempo você tem entre o primeiro e o segundo trem?)*
- Julien:** J'attends quarante-cinq minutes. Tu peux me déposer à la gare ? *(Eu espero quarenta e cinco minutos. Você pode me deixar na estação?)*
- Stéphanie:** Oui, bien sûr. Il faut dix minutes en voiture pour aller à la gare. *(Sim, claro. Leva dez minutos de carro para ir até a estação.)*
- Julien:** Merci ! Tu rentres du travail à quelle heure ? *(Obrigado! Você volta do trabalho a que horas?)*
- Stéphanie:** Je rentre vers dix-neuf heures trente. On va partir à vingt heures dix pour être en avance. *(Eu volto por volta das dezenove e trinta. Vamos sair às vinte e dez para chegarmos adiantados.)*
- Julien:** D'accord, merci ! *(Certo, obrigado!)*

1. À quelle heure Julien prend-il son train ? *(A que horas Julien pega o trem?)*
- a. À dix-neuf heures trente.
 - b. À vingt heures trente.
 - c. À vingt heures dix.
 - d. À midi pile.

2. Combien de temps Julien attend-il entre les deux trains ? (*Quanto tempo Julien espera entre os dois trens?*)
- Quarante-cinq minutes.
 - Quarante-cinq secondes.
 - Dix minutes.
 - Une heure moins dix.

1-b 2-a

2. Gramática: Expressão do tempo: "Depuis, Jusqu'à, Pendant, etc..."



"Depuis", "Jusqu'à", "Pendant" servem para expressar o tempo.

- Utilisez "depuis" com um momento de início para uma ação contínua.
- Utilisez "jusque" com uma data/hora para indicar um limite.
- Utilisez "pendant" com uma duração para uma ação completa no tempo.

Mot (Palavra)	Exemple (Exemplo)
Depuis (<i>Desde</i>)	Je vis ici depuis 2010. (<i>Eu moro aqui desde 2010.</i>)
Jusque / Jusqu'à (<i>Até / Até às</i>)	La réunion dure jusque / jusqu'à 18h. (<i>A reunião dura até / até às 18h.</i>)
Pendant (<i>Durante</i>)	Nous parlons pendant deux heures. (<i>Nós conversamos durante duas horas.</i>)

Jusqu' é usado quando jusque é seguido de "à" ou "au", porque essas palavras começam por uma vogal ou um "h" mudo, para tornar a pronúncia mais fluida. Exemple: Je travaille jusqu'à 18h aujourd'hui.

Jusqu'à é a forma mais comum e padrão, usada para indicar tanto o tempo quanto o espaço, e é a que você encontrará com mais frequência em francês.

- Je travaille à Paris _____ 2023. (*Eu trabalho em Paris desde 2023.*)
 - de
 - jusqu'à
 - pendant
 - depuis
- Le bureau est ouvert _____ 18h. (*O escritório está aberto até às 18h.*)
 - pendant
 - jusqu'à
 - depuis
 - jusque
- La réunion dure _____ trente minutes. (*A reunião dura durante trinta minutos.*)
 - jusqu'à
 - pendant
 - en
 - depuis
- Je suis au téléphone _____ midi. (*Estou ao telefone até ao meio-dia.*)
 - jusqu'au
 - pendant
 - jusqu'à
 - depuis

1. depuis 2. jusqu'à 3. pendant 4. jusqu'à

3.Exercícios

1. Associe cada início à sua terminação correta.

- | | |
|--------------------------|-----------------------------|
| 1. Quelle heure est il ? | a. Ma montre ne marche pas. |
| 2. La réunion dure | b. sept heures cinq. |
| 3. Le départ est à | c. l'heure, s'il te plaît ? |
| 4. Peux tu me donner | d. jusqu'à midi pile. |

1-a: Que horas são? Meu relógio não funciona. **2-d:** A reunião dura até meio-dia em ponto. **3-b:** A partida é às sete horas e cinco. **4-c:** Você pode me dizer que horas são, por favor?



2. Aviso de horários — consultório médico (QR: Áudio)

Preencha as lacunas: minutes, retard, minutes, heure, donnez, minutes, modifier, midi



Cabinet médical République — Horaires. Du lundi au vendredi, le cabinet est ouvert de 8h30 à 12h30 et de 14h00 à 18h00. Les consultations durent environ 20 (1) _____. Merci d'arriver 10 (2) _____ avant l' (3) _____ du rendez-vous.

Aujourd'hui, le docteur a 15 (4) _____ de (5) _____. La pause déjeuner commence à (6) _____ pile. Pour une urgence, appelez le 15. Pour (7) _____ l'heure du rendez-vous, (8) _____ votre nom et l'heure d'arrivée à l'accueil.

Consultório médico République — Horários. De segunda a sexta-feira, o consultório está aberto das 8h30 às 12h30 e das 14h00 às 18h00. As consultas duram cerca de 20 minutos. Por favor, chegue 10 minutos antes do horário da consulta.

Hoje, o médico está com 15 minutos de atraso. A pausa para o almoço começa exatamente ao meio-dia. Em caso de urgência, ligue 15. Para alterar o horário da consulta, informe seu nome e o horário de chegada na recepção.

(1) minutes, (2) minutes, (3) heure, (4) minutes, (5) retard, (6) midi, (7) modifier, (8) donnez

3. Ouça os fragmentos de áudio e escolha a solução correta. (QR: Áudio)

1. À quelle heure est le rendez-vous ? (A que horas é a consulta?)
- | | |
|--------------|--------------|
| a. À 9 h 45 | b. À 10 h 15 |
| c. À 10 h 05 | |
2. Jusqu'à quelle heure peut-on monter dans le train ? (Até que horas é possível embarcar no trem?)
- | | |
|--------------------|--------------------|
| a. Jusqu'à 12 h 45 | b. Jusqu'à 12 h 55 |
| c. Jusqu'à 13 h 10 | |

1-b 2-b



4. Escolha a solução correta

1. Je te _____ l'heure : il est dix heures et quart. (*Eu te digo as horas: são dez e quinze.*)
a. donnons b. donnez c. donne d. donnes
 2. Nous _____ le départ à midi pile. (*Nós damos a partida ao meio-dia em ponto.*)
a. donne b. donnons c. donnent d. donnes
 3. Vous _____ l'adresse jusqu'à 18h
aujourd'hui. (*Vocês informam o endereço até as 18h hoje.*)
a. donnes b. donnez c. donnons d. donner
1. donne 2. donnons 3. donnez

5. Roleplay - diálogos (QR: Áudio)



Rendez-vous chez le médecin

- Secrétaire:** *Bonjour monsieur, votre rendez vous est à quelle heure ?*
(*Bom dia, senhor, a sua consulta é a que horas?*)
- Patient:** *Bonjour, je ne suis pas sûr... quelle heure est il, s'il vous plaît ?*
(*Bom dia, não tenho a certeza... que horas são, por favor?*)
- Secrétaire:** *Il est dix heures et quart ; votre arrivée est prévue pour dix heures et quart, c'est maintenant.*
(*São dez e um quarto; a sua chegada está prevista para as dez e um quarto, é agora.*)
- Patient:** *D'accord, je donne ma carte Vitale et j'attends, merci.*
(*Está bem, entrego o meu cartão Vitale e espero, obrigado.*)

1. Quelle heure est le rendez vous du patient ?
-

6. Pratique em pares ou com o seu professor. (QR: IA+)

1. Tu es à l'accueil de ton entreprise. Tu as un rendez vous, mais tu ne sais pas l'heure. Demande l'heure poliment. (Utilise : Quelle heure est il ?, s'il vous plaît, merci)
-



2. Tu attends un ami devant un café. Propose une heure simple pour vous retrouver. (Utilise : Il est midi, à midi, rendez vous)
-



7. Escreva uma mensagem curta (3 ou 4 linhas) para a recepção para pedir um novo horário de consulta e indicar seu horário de chegada. (QR: IA+)

Quelle heure est il ? / Je peux venir à... / Je suis en retard de... minutes. / J'arrive à...

Verbos importantes	Donner (dar)
	Present
je/j'	donne
tu	donnes
il/elle/on	donne
nous	donnons
vous	donnez
ils/elles	donnent